



【年収～700万円】 In-House Technical Translator & Interpreter [独占求人](#)

グローバルカンパニー

## 募集職種

人材紹介会社

[ソフトウェアエンジニアリング株式会社](#)

採用企業名

世界で唯一のビジネスを手掛けているオンリーワン企業

求人ID

1074016

会社の種類

中小企業 (従業員300名以下)

雇用形態

正社員

勤務地

東京都 23区

給与

500万円～700万円

勤務時間

9:00～18:00

休日・休暇

土日祝祭日

更新日

2024年09月21日 00:00

## 応募必要条件

職務経験

3年以上

キャリアレベル

中途経験者レベル

英語レベル

ネイティブ (英語使用比率: 常時英語)

日本語レベル

流暢

最終学歴

大学卒: 学士号

現在のビザ

日本での就労許可が必要です

## 募集要項

### Responsibilities

- Consult and coordinate with engineering teams to translate various types of internal and external technical documents from both Japanese to English and English to Japanese language.
  - Coordinate with the engineering group to understand document context and subject matter for accurate translation output.

- Ensure technical terms and terminology remain accurate/consistent throughout translations.
- Cross-reference specialized dictionaries and translation tools to check quality of translation.
- Carry out Japanese to English/English to Japanese interpretation during internal and external meetings.
  - Providing interpretations of documents, meeting material, meeting, and other forms of verbal communication.
  - Providing parties with clear and exact interpretations of verbal communication.

---

## スキル・資格

### Essential Skills

- Native English Speaker with JLPT N1 qualification
- Minimum 5 years of experience as an in-house translator/interpreter
- Experience working as a translator/interpreter in technical industries (specifically: Space, AI or Defence) alongside engineers
- Proficiency in Google Drive
- Desirable Skills
- Experience working with engineers in the aerospace industry
- Practical knowledge of project management

---

## 会社説明

### 「ITと英語」

語学系の職種を中心に、通訳者、翻訳者やコンピューター技術者の派遣が当社の強みです。

「ITと英語」をキーワードにした通訳者、翻訳者やエンジニアの派遣で、お客様のニーズにお応えしています。

語学を必要とする各種のスペシャリスト、通訳者、翻訳チェッカー、DTPオペレーター、ローカライズエンジニア、ソフトウェア開発者、テストエンジニア等、数多くの人材が登録。事務中心の大手派遣会社と一線を画しています。特に20代～30代の語学系の女性スタッフが多いのも当社の特徴で、派遣先は国内にとどまらず、アメリカ、オランダ、フランスなど海外にも及んでいます。